

Written Language Production
Of a Person with Language Disorder
(A Case Study of Psycholinguistics on a Student of Bakti Bangsa
Junior High School in Sarijadi)

A Paper

Submitted in Partial Fulfillment of the Requirement for the *Sarjana Sastra* Degree



By
Siti Jubaedah
023744

ENGLISH DEPARTMENT
FACULTY OF LANGUAGE AND ARTS EDUCATION
INDONESIA UNIVERSITY OF EDUCATION
2007



Approval Page

WRITTEN LANGUAGE PRODUCTION OF A PERSON WITH LANGUAGE DISORDER

(A Case Study of Psycholinguistics on a Student of Bakti Bangsa Junior
High School)

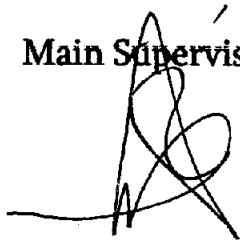
By

Siti Jubaedah

023744

Approved by

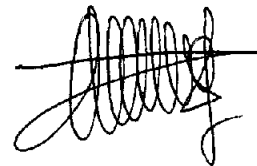
Main Supervisor



Dr. H. Didi Suherdi, M.Ed.

NIP 131757131

Co Supervisor



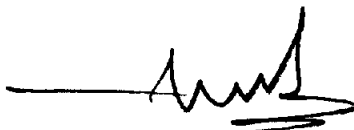
Ripan Hermawan, S.S.

NIP. 132313980

Head of English Department of UPI

Faculty of Language and Arts

Indonesia University of Education



Drs. Wachyu Sundayana, M.A.

NIP 131568827



ABSTRACT

This study entitled, "Written Language Production of a Person with Language Disorder". More specifically, this study tries to discover the language production in written language of a person whose verbal ability is disordered and to figure out the formulated research questions: (1) What does the subject suffer from between Dyslexia and Aphasia, (2) What kind of writing aspects such syntactic structure, phonological, and semantic, is mostly problematical.

The study uses a student of a Junior high school in Sarijadi. This is a psycholinguistic study that constitutes a cross-field study where it also includes the psychologists, speech therapist, and neurologist to discover the formulated questions.

The finding indicates that the person does not suffer from Dyslexia or Aphasia; instead the subject is mentally retarded which some characteristics resemble to that of aphasic and dyslexic in verbal. The most problematic in his writing is on the level of phoneme while the grammatical structure is intact. The subject has difficulty to write double vowel and double consonants.

This paper is expected to contribute to those who concern about the issue of psycholinguistics particularly, to the language production of a person with language disorder.



STATEMENT

As required by the university, I hereby certify that this research paper entitled “Written Language Production of a Person with Language Disorder (A Case Study of a Person with Language Disorder)” comprises only my original work. It contains no material which has been submitted for the award of any other degree or diploma at any University except where due references, acknowledgment are made in the text.

Bandung, August 2007

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Siti Jubaedah', with a large, sweeping flourish on the left side.

Siti Jubaedah

Allah Will Always Be With Us:

"ANYTHING IS POSSIBLE IF YOU BELIEVE AND REALLY WANT TO"

- ❖ *"Verify, along with every hardship is relief,*
- ❖ *Verify, along with every hardship is relief (i.e. there is one hardship with two reliefs, so one hardship cannot overcome two reliefs.)" (Ash-Sharh/Alam Nasyrah: 5-6)*
- ❖ *As time passes by, the happy and sad memory of mine goes by...*
 - ❖ *Yet, two-united-things remain...*
"Belief" and "Spirit"
- ❖ *Now, start struggling to face a real life!!*

*I had nothing to offer anybody except my own confusion.
Courage to start and willingness to keep everlastingly at it are the requisites for
success.
Nothing works better than treating the other person with respect and compassion.
(Sethi: 2000)*

For you, my beloved ones, I dedicate this...



ACKNOWLEDGEMENTS

First of all, I would like to say thanks to Allah who always gives me strengths to move forward. I, my own self, SITI JUBAEDAH Hsb, dedicate my best research paper for all my beloved ones:

- ❖ My beloved parents who always support me with their love and affection. Mom.. Dad.. I love you so much.
- ❖ My very nice lecturers and supervisors who have helped me in finishing my paper: Dr. H. Didi Suherdi, M.Ed., Mr. Ripan Hermawan, S.S
- ❖ My nice co supervisors from psychology department: Mr. Sugiarmun, Dra. Elly S. Pratiwi Hadi, A. Md. T.W, Mr. MIF, Mrs. Yusie, S.Psi. Mrs. Lira. May Allah give you more goodness and may His love will always attend you.
- ❖ My special best friend, Ukhty Mariah. You are such a truly best friend.. I luv U, ukh.. and also my other My best friends... Aas, Neniez, Vika Star, Mayda, Mutia, Bu 45, Arie (Don't forget to say,"Amin"), Putri, T' Wiendy, K' Ian, K' Nyit2, K' Dwi, Niet F.R, Thy Tweety, Eva Sylvester, Teh Nana, teh Iren, T' Nur, Ulu, Tresna, Indah, Dewie, Anna, Runi, Carolinna, Anita, Lia, Neni. I love you all. I'll keep you in my mind forever. Thanks for your prayer and help.
- ❖ My cute best beloved little sister, Upeh (Maria Ulfa) who has been a very nice and patient little sister. Thanks for everything, dear... I love you so much. I hope I ca be your best sister.
- ❖ My best friend, my Big Bro and also my coach, Robert Heckerl, B.A., M.A. in Korea and family. You are such a very nice brother who inspiring me much to be better and to keep moving forward. I'll keep doing my best to achieve my goals.

- ❖ My Big family in Jakarta: my beloved cute Big sister and little brother, Fuad, Ca Ita and family, especially my niece, the inspiring one, Syika Azkia Amalia (Chika), my sweet cousins, Ipeh Suripeh (Evi S) Eva, also my twin-like sister, Ulina.
- ❖ My nice friends of English Department i.e. students of 2002, especially Non-Education-B.
- ❖ My Sisters in Bandung, especially in Kost... Dewie, Endah, Nenik, Seni, Teti, Mia, Listia, Indar, Juni, Atin, Yeni, Euis, Bu: Iis, Ani, Betti, Fatma, Erni, Herni, Tuti, Teti, T' Noneng and family, etc.
- ❖ My nice sister, K' Rika and family. Thanks for your prayer and supports.
- ❖ Some one out there who will be my prince of life. I don't know who you are but I'm sure you are the best one for me from 4JJI. May 4JJI will always be with you.
- ❖ My second big family, PAS SALMAN ITB. I love you all, especially, my best brothers and sisters in DPO: K' Filla, K' Cimuy, K' Hilda, K' Reza, K' De2. Thanks for all of your prayer. And, My bros and sists, 42'ers in PAS ITB. My cutest and nice sister, K' Adel, thanks so much for your assistance at school—you are such an interesting and considerate one. I miss you all. May one day we can meet again together in another place and time.
- ❖ My third big family in SMPT Bakti Bangsa, Especially Bu Joko, my little sister Tata (Yasinta) and my inspiring student, A. A. and family.
- ❖ My students and friends in Infol and also anyone that is not mentioned and contributes much, thanks for all of your help and prayer.



TABLE OF CONTENTS

APPROVAL PAGE.....	i
ABSTRACT.....	ii
STATEMENT.....	iii
ACKNOWLEDGEMENTS.....	iv
PREFACE	
TABLE OF CONTENTS	vi
CHAPTER I INTRODUCTION	
1.1 Background.....	1
1.2 Statement of the Problems.....	5
1.3 Aims of the Research.....	6
1.4 Limitation of the Problems.....	6
1.5 Methodology	6
1.6 Data Collecting Procedures.....	7
1.7 Data Analyzing Procedures.....	8
1.8 Organization of the Paper.....	8
CHAPTER II THEORETICAL FOUNDATION	
2.1 Aphasia Theory	10
2.2 Dyslexia Theory.....	16
2.3 Written Text Analysis	19
2.4 Grammatical Structure	19
2.5 Linguistic Process	20

CHAPTER III RESEARCH METHODOLOGY

3.1 Research Methods.....22

3.2 Formulation of a Problem24

3.3 Subject of the Research24

3.4 Data Collecting Procedures25

3.5 Data Analyzing Procedures25

3.6 Clarification of Key Terms26

CHAPTER IV FINDINGS AND DISCUSSION

4.1 Data Presentation27

 4.1.1 Aphasia and Dyslexia Test Results.....27

 4.1.2. Written Performances.....29

4.2 Findings and Analysis39

 4.2.1 Analysis of the Tests39

 4.2.2 Analysis of Errors43

4.3 Discussion.....56

CHAPTER V CONCLUSIONS AND SUGGESTION

5.1 Conclusions60

5.2 Suggestion62

BIBLIOGRAPHY63

APPENDICES63



PREFACE

In the name of Allah the Most Gracious and the Most Merciful, the One whom I must give all the praises and thanks due to the completion of this paper entitled *Written Language Production of A Person with Language Disorder*.

This paper attempts to describe how the most problematical written language of a person that has a language disorder is and to give deeper description of language disorder itself.

I have tried to present the best thing that I can do, but I am fully aware that this paper is far from perfect because of my limited knowledge. Therefore, I would appreciate and welcome those who want to share their ideas for making this better. I wish this paper would be useful and could give some contributions to whoever read it.

Bandung, August 2007

Siti Jubaedah



BIBLIOGRAPHY

- Aitchison, J. (1986). *Teach Yourself: Linguistics*. David Mc. Kay & Co. Inc. New York
- Bowden M. Douglas. (2006) *Areas of the Human Cortex Involved in language*. [On line]. Available at: <http://www.wanprc.org/luria/index.htm>. Seattle, Washington, USA
- Chaer, Abdul. (2003). *Psikolinguistik : Kajian Teoretik*. Jakarta: Rineka Cipta
- Coulthard, M. (1994). *Advances in Written Text Analysis: on Analysing and evaluating written text*. [On line]. Available at: <http://www.questia.com/PM.qst?a=o&d=104156848> (15 Agustus 2007)
- Direct Learning Ltd. (1992) *Dyslexia tests for Children and Adults*. [On line] Available at: <http://www.Dyslexia-test.com> (15 Oktober 2006)
- Ethical Digest. (2005). *Gen Penyebab Disleksia*. [On line] Available at : http://www.pjnhk.go.id/berita_artikel/2006/03/08/gen-penyebab-disleksia/ (10 November 2006)
- Field, J. (2003). *Psycholinguistics. A resource book for students*. Routledge. London.
- Funnell, Elaine. (2000) *Case Studies in the Neuropsychology of Reading*. Psychology Press Ltd, Publishers. UK.
- Garman, M. (1996). *Psycholinguistics*. Cambridge University Press.
- Goodglass, Harold and Blumstein, Sheila. (1973). *Psycholinguistics and Aphasia*. The Johns Hopkins University Press Ltd. London.
- Hadley, G. (1995) *Written text analysis*. [On line]. Available at: <http://www.cels.bham.ac.uk/resources/essays/hadleywd.pdf>

- Hornby, A S. (1994). *Oxford Advanced Learner's Dictionary*. New York: Oxford
- Huberman, A.M., Miles, M.B.(1992). *Analisis Data Kualitatif*. Jakarta: Universitas Indonesia
- Kushartanti, et al. (Eds) (2005). *Pesona Bahasa: Langkah Awal Memahami Linguistik*. Jakarta : Gramedia Pustaka Utama
- Lingley, D. (2005). *Spoken Features of Dialogue Journal Writing*. [On line]. Available at: http://72.14.235.104/search?q=cache:6YUcGwKXXnIJ:www.asian-efl-journal.com/June_05_dl.doc+aspects+in+written+language&hl=id&ct=clnk&cd=3&gl=id (15 Agustus 2007)
- Mar'at, S. (2005). *Psikolinguistik: Suatu Pengantar*. Bandung: Refika Aditama
- Moleong, Lexy J.(1990) *Metodologi Penelitian Kualitatif*. Bandung : Remaja Rosda Karya
- Nababan, S U S. (1992). *Psikolinguistik: Suatu Pengantar*. Gramedia Pustaka Utama: Jakarta
- R.S.L. Acquired Aphasia. [On line]. Available at: <http://www.readingsuccesslab.com/Dyslexia.html>[16 Oktober 2006]
- Sinar Harapan. (2003). *Terapi Baru bagi Penderita Disleksia*. [On line]. Available at: http://shabatnestle.co.id/HOMEV2/main/TKSK/TKSK_Remaja.asp?id=580
- Society for Neuroscience. (2007). *Dyslexia and Language Brain Areas*. [On line]. Available at: http://www.sfn.org/index.cfm?pagename=brainBriefings_dyslexiaAndLanguageBrainAreas. (4 Maret 2007)

Stanberry, Kristin. (2003). *Defining Dyslexia: A modern Dilemma*. Available at:

<http://www.schwablearning.org/articles.aspx?r=709> (10 Oktober 2006)

Taurisiani, R. (2005). *The Use of English and German Articles (A case Study of The Use of English and German Articles of the Editorial of the Jakarta Post and Süddeutsche Zeitung)*. Research paper at FPBS UPI Bandung: unpublished University Press

Wikipedia, Aphasia, <http://en.wikipedia.org/wiki/Aphasia>. [06 Oktober 2006]

Wikipedia. (2006). *Learning Disability*, [Online] Available at:

http://en.Wikipedia.org/wiki/Learning_disability. [22 Mei 2006]

Wray, A. et al. (1997). *Project in Linguistics: A practical Guide to Researching Language*.

Arnold: London.

